



СВИДЕТЕЛЬСТВО  
О ПРИЗНАНИИ ИСПЫТАТЕЛЬНОЙ ЛАБОРАТОРИИ  
RECOGNITION CERTIFICATE  
OF TESTING LABORATORY

Настоящим удостоверяется, что  
This is to certify that

**VITKOVICE TESTING CENTER, s.r.o.**      **DIČ: CZ25870556**  
**Pohranicni 584/142, Hulvaky, 703 00 Ostrava, Czech Republic**

имеет техническую компетенцию в соответствии с требованиями Российского морского регистра судоходства в отношении проведения испытаний в области признания, указанной в Приложении.  
is technically competent under the requirements of Russian Maritime Register of Shipping to carry out testing in the field in which it is recognized as detailed in the Annex.

**часть XIII "Материалы" и часть XIV "Сварка" Правила классификации и постройки морских судов, 2017 и национальные стандарты.**  
**part XIII "Materials" and part XIV "Welding" Rules for the Classification and Construction of Sea-Going Ships, 2017 and national standards.**

*Приложение на 3 листах/ Annex on the 3 pages*

Акт освидетельствования № 17.00075.273 от 30.03.2017  
Survey Report No. \_\_\_\_\_ of \_\_\_\_\_

Настоящее Свидетельство действительно до 30.03.2022  
The present Certificate is valid until \_\_\_\_\_

при условии подтверждения через каждые 12 месяца(ев).  
subject to confirmation each \_\_\_\_\_ month(s).

Настоящее Свидетельство о признании теряет силу в случаях, установленных в Правилах технического наблюдения за постройкой судов и изготовлением материалов и изделий для судов.

This Recognition Certificate becomes invalid in cases stipulated in Rules for the Technical Supervision during Construction of Ships and Manufacture of Shipboard Materials and Products.

Дата выдачи 30.03.2017 № 17.00076.273  
Date of issue \_\_\_\_\_

Российский морской регистр судоходства  
Russian Maritime Register of Shipping



М.П. (подпись)  
A.S. (signature)

**А.И.Сычев/Sychev A.I.**

( фамилия, инициалы )  
name



**ОТМЕТКИ О ПОДТВЕРЖДЕНИИ СВИДЕТЕЛЬСТВА**  
**ENTRIES ON CONFIRMATION OF CERTIFICATE**

На основании результатов освидетельствования действие настоящего Свидетельства подтверждается  
Based on the results of the survey the validity of the present Certificate is confirmed

до  
until

Дата подтверждения  
Date of confirmation

**Инженер-инспектор**  
**Surveyor**

М.П.  
L.S.

(ф.,и.,о., подпись)  
(name, signature)

---

На основании результатов освидетельствования действие настоящего Свидетельства подтверждается  
Based on the results of the survey the validity of the present Certificate is confirmed

до  
until

Дата подтверждения  
Date of confirmation

**Инженер-инспектор**  
**Surveyor**

М.П.  
L.S.

(ф.,и.,о., подпись)  
(name, signature)

---

На основании результатов освидетельствования действие настоящего Свидетельства подтверждается  
Based on the results of the survey the validity of the present Certificate is confirmed

до  
until

Дата подтверждения  
Date of confirmation

**Инженер-инспектор**  
**Surveyor**

М.П.  
L.S.

(ф.,и.,о., подпись)  
(name, signature)

---

На основании результатов освидетельствования действие настоящего Свидетельства подтверждается  
Based on the results of the survey the validity of the present Certificate is confirmed

до  
until

Дата подтверждения  
Date of confirmation

**Инженер-инспектор**  
**Surveyor**

М.П.  
L.S.

(ф.,и.,о., подпись)  
(name, signature)

**ПРИЛОЖЕНИЕ No.1**  
**ANNEX**

(к форме 7.1.4.3  
to 7.1.4.3)

к Свидетельству о признании испытательной лаборатории № 17.00076.273  
to Recognition Certificate of Testing Laboratory No. \_\_\_\_\_

Наименование испытываемой продукции Name of tested product	Коды, виды испытаний и определяемые характеристики Codes, test types and determined characteristics thereby
<p><b>металлоизделия</b> <b>technical iron</b></p>	<p><b>21001100</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- <i>Спектрометрический анализ стали и стального литья</i> <i>Spectrometric analysis of steel and cast iron</i></li> <li>- <i>Определение содержания углерода, серы, азота, водорода на автоматическом анализаторе</i> <i>Determination of content of carbon, sulphur, nitrogen, oxygen and hydrogen by automatic analysers</i></li> <li>- <i>Определение содержания марганца, кремния, фосфора, хрома, ванадия, никеля и молибдена</i> <i>Determination of content of manganese, silicon phosphor, chromium, vanadium, nickel and molybdenum in technical iron</i></li> <li>- <i>Определение содержания меди, никеля, хрома, мышьяка, сурьмы, олова, алюминия, растворенных сульфатов, магния и свинца с помощью атомно абсорбционного спектрометра</i> <i>Determination of content of copper, nickel, chromium, arsenic, antimony, tin, aluminium, soluble in acids, magnesium and lead in technical iron by AAS methods</i></li> <li>- <i>Определение содержания радионуклидов гамма спектрометром</i> <i>Measurement of mass activity of specimen by gamma spectrometry</i></li> </ul>
<p><b>металлургические и машиностроительные изделия из черных и цветных металлов</b> <b>metallurgical and engineering products on non-ferrous alloys basis</b></p>	<p><b>21001100</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- <i>Определение микроструктуры/Testing of microstructure</i></li> <li>- <i>Определение ферритного/аустенитного зерна</i> <i>Determination of ferritic/austenitic grain size</i></li> <li>- <i>Определение содержания неметаллических включений в сталь</i> <i>Determination of content of non-metallic intrusions in steel</i></li> <li>- <i>Определение глубины температуры и химического содержания перерабатываемого слоя</i> <i>Determination of depth of heat and chemicaly treated layers</i></li> </ul>

Российский морской регистр судоходства  
Russian Maritime Register of Shipping



М.П. (подпись)  
L.S. (signature)

**А.И.Сычев/Sychev A.I.**

(фамилия, инициалы)  
name

ПРИЛОЖЕНИЕ № 2

ANNEX

(к форме 7.1.4.3  
to 7.1.4.3)

к Свидетельству о признании испытательной лаборатории № 17.00076.273  
to Recognition Certificate of Testing Laboratory No.

Наименование испытываемой продукции Name of tested product	Коды, виды испытаний и определяемые характеристики Codes, test types and determined characteristics thereby
<p><i>металлургические и машиностроительные изделия из черных и цветных металлов</i> <i>metallurgical and engineering products based on ferrous and non ferrous alloys</i></p>	<p><b>21001100</b> <i>Определение обезуглероживания стали</i> <i>Determination of decarburization depth in steel</i> <i>Микроструктурный тест методом повторения</i> <i>Microstructure testing by means of replicas</i> <i>Микроскопические исследования следы серы</i> <i>Macroscopic examination by sulphur prints</i> <i>Микроскопические исследования травлением</i> <i>Macroscopic examination by etching</i> <i>Определение неоднородности сварного шва</i> <i>Detection of imperfections in weld joints</i> <i>Испытания коррозиоустойчивой стали на внутрикристаллическую коррозию</i> <i>Test of corrosion-resisting steel to intergranular corrosion</i> <i>Испытания устойчивости к появлению трещин индуцированных водородом</i> <i>Testing of resistance to hydrogen induced cracking</i> <i>Испытания стали, подвергнутой растяжению и изгиб напряжений на устойчивость к растрескиванию в среде сероводорода</i> <i>Testing of steel subjected to tensile or bending stresses for resistance to cracking in hydrogen sulphide environment</i></p>
<p><i>металлические материалы</i> <i>metallic materials</i></p>	<p><b>21001500</b> <i>Испытания на растяжение / Tensile test</i> <i>Испытания на разрыв / Hot-tensile test</i> <i>Испытание на ударный изгиб при нормальной температуре</i> <i>Impact bending test at ambient temperature</i> <i>Испытание сварки на изгиб/Weld bending test</i> <i>Испытание на ударный изгиб при низких температурах</i> <i>Low-temperature impact bending test</i> <i>Испытание на ударный изгиб при высоких температурах</i> <i>Hot impact bending test</i> <i>Испытание подверженности стали старению методом последующей пластической деформации</i> <i>Test of steel liability to ageing following cold plastic deformation</i></p>

Российский морской регистр судоходства  
Russian Maritime Register of Shipping



А.И.Сычев/Sychev A.I.

( фамилия, инициалы  
name )

ПРИЛОЖЕНИЕ No. 3

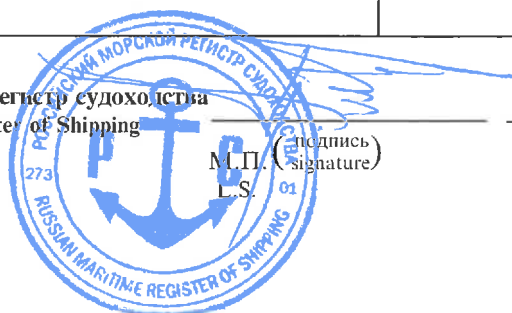
ANNEX

(к форме 7.1.4.3  
to 7.1.4.3)

к Свидетельству о признании испытательной лаборатории № 17.00076.273  
to Recognition Certificate of Testing Laboratory No.

Наименование испытываемой продукции Name of tested product	Коды, виды испытаний и определяемые характеристики Codes, test types and determined characteristics thereby
<p><i>металлические материалы</i> <i>metallic materials</i></p>	<p><b>21001500</b> <i>Определение твердости по Бриннелю</i> <i>Brinell hardness test</i> <i>Определение твердости по Роквеллу</i> <i>Rockwell hardness test</i> <i>Определение твердости по Виккерсу</i> <i>Vickers hardness test</i> <i>Испытания на загиб</i> <i>Bend test</i> <i>Испытания на растяжение наплавленного металла</i> <i>Tensile test of butt weld joints</i> <i>Испытание на сдвиг</i> <i>Shear test</i></p>
<p><i>Испытания стальных труб</i> <i>Steel tubes and pipes tests</i></p>	<p><i>Испытание трубных колец на растяжение</i> <i>Tube ring tensile test</i> <i>Испытание труб на сплющивание</i> <i>Tube flattening test</i> <i>Испытание трубных колец на раздачу</i> <i>Tube ring-expanding test</i> <i>Испытания падающим грузом</i> <i>Drop weight tear test (DWTT)</i></p>
<p><i>Основной материал, заготовки и конечный продукт металлургического и машиностроительного производства на металлической основе</i> <i>Basic materials, half-finished products and finished products of metallurgical and engineering production on technical iron basis</i></p>	<p><b>21001700</b> <i>Радиографический контроль</i> <i>Radiographic testing</i> <i>Ультразвуковой контроль</i> <i>Ultrasonic testing</i> <i>Магнитопорошковый контроль</i> <i>Magnetic powder testing</i> <i>Капиллярная дефектоскопия</i> <i>Penetrant testing</i></p>

Российский морской регистр судоходства  
Russian Maritime Register of Shipping



М.П. (подпись)  
L.S. (signature)

**А.И.Сычев/Sychev A.I.**

( фамилия, инициалы )  
name

